

국제화 (i18n)

개요

이 페이지를 사용하여 귀하의 사이트의 기본 언어와 다국어/국제화 설정을 하십시오.

접근하려면

관리 패널 상의 **i18n** 아이콘  을 클릭하십시오

혹은

<http://yourdomain.com/tiki-admin.php?page=i18n> 을 접근하십시오

탭

이 페이지는 다음 탭들을 포함합니다:

관련 토픽

- 다국어 위키
- 최고 언어
- 버그와 희망 사항

국제화 (i18n)

전산학에서 **국제화**는 컴퓨터 프로그램이 많은 언어를 지원하도록 준비하는 것을 의미합니다 (사용자의 기본 설정에 의하여 사용자가 선택할 수 있는 다른 언어로 인터페이스가 번역됨, 어떤 언어로 콘텐츠 혹은 메뉴가 보이지만 다른 언어로는 보이지 않는, 등등.).

참:

이는 종종 "**i18n**"으로 알려져 있습니다 (그 이유는 **internationalization**라는 단어가 매우 길지만 *is quite long, but is the most common word starting with an I*, 로 시작하고 뒤에 **18** 개의 글자가 오며, **n**으로 끝나는 가장 흔한 단어이기 때문입니다:

$i+18+n = \text{"i18n"}$).

유사한 접근방식이 **localization**라는 단어에도 취해졌습니다 (국제화된 소프트웨어 내부에서 지역 언어에 대한 새로운 번역을 만드는 절차) 즉 "**l10n**" (= $l+10+n$).

개요

티키는 시작부터 다국어가 되도록 설계되었으며 현재는 35개 언어가 넘게 번역이 되었습니다. 표준 티키 설치 후 첫 실행은 다국어 환경에서 작동하도록 설계되었습니다. 그 어떠한 문제라도 직면하셨다면, 귀하의 데이터 베이스가 **UTF-8** 데이터베이스 인코딩을 지원하도록 구성되었는지를 확인하기 위하여 귀하의 **ISP** 혹은 서버 관리자와 논의해 보십시오(이게 대부분의 경우입니다).

티키 인터페이스에 대한 문자열 번역의 목록과 상태는 다음에서 갱신됩니다: <http://tiki.org/i18n>. 문자열은 메시지와 메뉴 레이블입니다.

관리자로서, 귀하는 영어가 아닌 한 개 언어 혹은 다국어로 사이트를 제작할 수 있습니다.

사용자로서, 귀하는 사이트를 가장 선호하는 언어로 볼 수 있으며, 페이지가 다른 언어로 번역되도록 할 수 있습니다. 티키2에서 부터는 커뮤니티에서 모든 번역들간에 위키 페이지가 갱신되고 동기화되는 것이 훨씬 수월해 졌습니다. 다음을 참조하십시오:

<http://wiki-translation.com/Cross+Lingual+Wiki+Engine+Project>

추가 설명서

-
- Interface translation (old)
 - i18n Admin
 - Multilingual Article
 - Multilingual categories
 - Multilingual Module
 - Multilingual Menu
 - Multilingual Structures
 - Multilingual tags
 - Multilingual Trackers
 - Multilingual Wiki
 - Machine Translation
 - Interface translation
 - Interactive Translation

- Best language
- UTF-8
- Character Encoding
- PluginLang
- PluginTr
- PluginTranslated
- Module switch_lang
- Module switch_lang2
- Module translation
- http://profiles.tiki.org/Collaborative_Multilingual_Terminology
- http://profiles.tiki.org/Multilingual_Wiki

별칭

-
- 显示中文